

HUMANITIES DILIMAN is published semi-annually (June and December) by the University of the Philippines Diliman through the Office of the Vice Chancellor for Research and Development. The journal features articles in the area of humanities.

Editorial Board

Editor-in-Chief

Ruth Jordana L. Pison

Associate Editors

Leah E. Abayao
Maria Rhodora G. Ancheta
Jose S. Buenconsejo
Patrick F. Campos
Rommel A. Curaming
Helen Yu Rivera
Rommel B. Rodriguez
Matthew M. Santamaria
Sir Anril P. Tiatco
Rolando B. Tolentino

Managing Editor

Anastacia B. Alvarez

Editorial Assistant

Merrydith J. Olivan

Layout Artist

Zenaida N. Ebalan

Copyeditors

Catherine Regina H. Borlaza
Alexandra Francesca A. Bichara
Jean Aaron D. de Borja
Zarina Joy T. Santos
Loren E. Agaloos

On the Cover:

Pansak ag-iring (2024)

Photograph by Marc J. San Valentin

Contents of this journal may not be reproduced without the publisher's written permission except for fair use, i.e., for personal, educational, and research purposes, in accordance with copyright law. Reprinting and republication in any other journal or compilation is likewise prohibited except as provided in the Publication Agreement when the author reprints their article for inclusion in any publication where they are the author or editor, subject to giving proper credit to the original publication of the article in the journal.

The views expressed in the articles are those of the authors and do not necessarily reflect the views of the publisher and the editors.

INTERNATIONAL ADVISORY BOARD

Johnny Astrand, Ph.D.

Housing Development and Management
Institution for Architecture and Built Environment
Lund University

Javier Galvan, Ph.D.

Instituto Cervantes
Oran, Algeria

Ruzy Hashim, Ph.D.

Faculty of Language Studies
Universiti Kebangsaan Malaysia

Dennis Haskell, Ph.D.

School of Social and Cultural Studies
University of Western Australia

Josephine Barrios Leblanc, Ph.D.

Department of South and Southeast Asian Studies
University of California Berkeley

Dede Oetomo, Ph.D.

GAYa NUSANTARA Foundation
Surabaya, Indonesia

Anne Pakir, Ph.D.

Department of English Language and Literature
National University of Singapore

Andrew Pawley, Ph.D.

Research School of Pacific and Asian Studies
Australian National University

Mohammad A. Quayum, Ph.D.

Department of English Language and Literature
International Islamic University, Malaysia

Vicente Rafael, Ph.D.

Department of History
University of Washington

Epifanio San Juan Jr., Ph.D.

Philippine Cultural Studies Center
Connecticut, USA

Kirpal Singh, Ph.D.

Centre for Cross-Cultural Studies
Singapore Management University

Mary Snell-Hornby, Ph.D.

Department for Translation Studies
University of Vienna

Deborah Wong, Ph.D.

Department of Music
University of California Riverside

Juan Miguel Zarandona, Ph.D.

Spanish Language Department
University of Valladolid